

Always there to help you
Register your product and get support at:
www.philips.com/welcome



EN User manual RU Руководство пользователя
KK Қолданушының нұсқасы UK Посібник користувача

Мультиварка
Мультипісиріш

PHILIPS



Specifications are subject to change without notice
© 2015 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

English

1 Your multicooker

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips!
To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

2 What's in the box (fig.1)

Multicooker main unit	Measuring cup
Power cord	Steam basket
User manual	Recipe
Safety leaflet	Warranty card

3 Overview (fig.2)

① Detachable steam vent cap	⑦ Heating element
② Top lid	⑧ Power socket
③ Inner pot	⑨ Cooker handle
④ Lid release button	⑩ Water level indicators
⑤ Control panel	⑪ Sealing ring
⑥ Main body	

Note

- Two sets of water level indicators are shown in the pictures. Either one of the water level indicators could be used on the inner pot.

Controls overview (fig.3)

⑫ Cooking functions	⑯ Decrease button
⑬ Keep-warm button	⑰ Cooking time button
⑭ Menu button	⑱ Temperature button
⑮ Preset button	⑲ Start/Cancel button
⑯ Increase button	⑳ Display

Functions overview

Functions	Default cooking time	Adjustable cooking time	Preset time	Default cooking temperature
Rice/Grains (пир/күрме)	40 min	/	1-24 hr	130-140°C
Porridge (пир)	10 min	5 min - 2 hr	1-24 hr	90-100°C
Soup (суп)	35 min	/	1-24 hr	130-140°C
Soup (суп)	1 hr	20 min - 10 hr	1-24 hr	100°C
Yogurt (йогурт)	8 hr	6-12 hr	1-24 hr	40±3°C
Reheat (разогреть)	25 min	5-60 min	/	85°C
Bake (печь)	45 min	20 min - 2 hr	/	130°C
Steam/Bol (варить/на пару)	20 min	5 min - 2 hr	1-24 hr	100°C
Stew (тушить)	1 hr	20 min - 10 hr	1-24 hr	90°C
Fry (жарить)	15 min	5-60 min	/	145-150°C
Slow cook (томить)	5 hr	1-15 hr	1-24 hr	80°C
Roast (запекать)	1 hr	/	1-24 hr	130°C
Manual (мультисвар)	2 hr	5 min - 10 hr	1-24 hr	100°C

Note

- The cooking temperature for the baking and manual functions is adjustable. You can select temperature for the baking function between 40°C to 160°C, and select temperature for the manual function between 30°C to 160°C. The step is 10°C.
- After the cooking has started, you can press and hold the Start/Cancel button to deactivate the cooking process and the multicooker will enter the standby mode.

4 Using the multicooker

Before first use

- Take out all the accessories from the inner pot. Remove the packaging material of the inner pot.
- Clean the parts of the multicooker thoroughly before using it for the first time (see chapter "Cleaning and Maintenance").

Note

- Make sure all parts are completely dry before you start using the multicooker.

Preparations before cooking

Before using the multicooker, you need to do the following steps:

- Measure the grains using the measuring cup provided.
- Wash the grains thoroughly.
- Put the pre-washed grains in the inner pot.
- Add water to the level indicated on the scale inside the inner pot and smooth the grain's surface.
- Press the lid release button to open the lid (fig.4).
- Wipe the outside of the inner pot dry (fig.5), then put the inner pot in the multicooker (fig.6). Check if the inner pot is in proper contact with the heating element.
- Close the lid of the multicooker (fig.7), and put the plug in the power socket (fig.8).

EN User manual RU Руководство пользователя
KK Қолданушының нұсқасы UK Посібник користувача

Мультиварка Мультипісиріш

PHILIPS

Specifications are subject to change without notice
© 2015 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

English

1 Your multicooker

What's in the box (fig.1)

Overview (fig.2)

Note

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking porridge

Note

Tip

Controls overview (fig.3)

Functions overview

Note

Using the multicooker

Before first use

Note

Preparations before cooking

Cooking rice/grains

Cooking por

Кіаіртпін пісіру үшін уақытты аядын ала орнату

Кіаіртпін пісіру уақытын қайта қалдыру, пісіру және қуыру режимдерін басқа барлық пісіру режимдері үшін аядын ала орната аласыз.

- Кіаіртпін бұйымы састық шаршарымен 6 және 7 қадамдарды орындаңыз.
- Мәзгі түймесін **(МЕНЮ)** қаметті пісіру функциясы таңдамалыша басыз.

- Уақытты аядын ала орнату түймесін **(ОТСОЧКА)** басыз.а, сонша диксіелде әдепкі аядын ала орнатылған уақыт жылжитпай бастайды (35-сұрет).
- Қаметті аядын ала орнатылған уақыты орнату үшін көбіейту түймесін **(+)** және азайту түймесін **(-)** аядын ала орнатыңыз.

- Аядын ала орнату түймесін растау үшін бастау түймесін **(СТАРТ/ВЫКЛ.)** 3 секунд бола басыз (10-сұрет).
- Аядын ала орнатылған уақыт өткен кезде, пісіру аяқталды. 4 синал естис және тағамдан пісіру функциясынан шығып шығ.

- Кеп функцияны тағам пісірғыш жылы сақтау режиміне автоматты түрде өтпей.
 - Жылы сақтау керсетіші **(ПОАДГРЕВ)** жаңады (11-сұрет).

Есте сақтаңыз

- Аядын ала орнату функциясы пісіру **(печь)**, қуыру **(жарыт)** және қайта қалдыру **(разогреть)** режимінде қолжетпей кінс.
- Аядын ала орнату түймесі күнтіреу режимде жұмыс істемейді.

Балаалардан қорғау құлпын орнату

- Боламы көп функциялы тағам пісірілгіш пайдалануында қортуу үшін балаалардан қорғау құлты функциясын орнатыңыз.адыз.
- Балаалардан қорғау құлты режиміне өту үшін аядын ала орнату түймесін **(ОТСОЧКА)** 3 секунд бола басыз тұрыңыз (36-сұрет).
- Диксіелде балаалардан қорғау құлпының белгішеі жаңады.

- Қуырып ашу үшін аядын ала орнату түймесін **(ОТСОЧКА)** 3 секунд бола қайтадан басыз тұрыңыз.
- Балаалардан қорғау құлпының белгішеі өшеді (37-сұрет).

Тазаау және техникнаық қызмет керсету

Есте сақтаңыз

- Кеп функцияны тағам пісірілгіш тазаау аяадына оны тоқтан азарталңыз.
- Тазааламадан бірін кеп функцияны тағам пісірілгіш мететкіті түрде синамадан күтіз.

Іші

Үстіңгі қапталған және негізгі қорыстан шы.

- Сығымалы ығылғанды шуберленірттің.
- Кеп функцияны тағам пісірілше жабасын барық тағам нақадтарынан міндетті түрде кетіріңіз.

Қыядыру элементі:

- Сығымалы ығылғанды шуберленірттің.
- Тағам қақадарынан сығылған және даламш шуберленірт алаңыз.

Сырты

Үстіңгі қапталған беті және негізгі қорыстан сырты.

- Сығымалы сумен ығылғанды шуберленірттің.
- Басқару панелін сырты үшін тек жұмыс және қуығас шуберленірт қалдыңыз.
- Басқару панелінен айналымдағы барлық тағам нақадтарынан міндетті түрде кетіріңіз.

Қосақы құралаар

- Шы ыады су сөвері және суы бұшатыған қатас.
- Ыстық суға ыадылған тағаламаз.

6 Қайта өңдеу

Бұл табыа осы өнімді қалдытты тұрмыстық қалайлағн тағаламаз болмайтынын білдіреді (2012/19/ЕС).
Эксперт және электрондық өнімдерді қадағалайтын бөлімге жоюға мәжбүрлі екендігін ескеріңіз.
Саясида бөлімге тағалама болмады. Егер өнімді тағуыларда қоюды керсету орталығы болмады, онда жергілікті Филірс компаниясының дилеріе барыңыз.

7 Кепілід және қызмет керсету

Қымет немесе апарат қамет болса, а қамаса мәселесі болса, www.philips.com Philips веб-орталына кйрңіз немесе өкілдеңіз.

Филірс тұтынушыларды қоюға орталығана жабарласыз. Онан төменде нәмірде жуады.
Мүқымдік парадиксіе тағалама болмады. Егер өнімді тағуыларда қоюды керсету орталығы болмады, онда жергілікті Филірс компаниясының дилеріе барыңыз.

8 Техникнаық деректер

Үлгі нөмірі	HD3165	HD3167
Номиналда қуат шығысы	980 Вт	980 Вт
Номиналда сығымдалық	4 л	5 л

9 Ақауларды жою

Ақаулық	Шешімі
Түймелің шам жабылғанды.	Қуырып мәселесі бар. Қуат сығымалы кеп функцияны тағам пісірілше дәрдістас қосалмаған және ашаңқы қуат ролдатылған міндетті тағуыларды тексеріңіз.
Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Диксіелді жұмыс істемейді.	Жарық синалы Құрылғының Филірс дилеріне немесе Филірс рұқсат еткен намет керсету орталығына алаңыз. Кеп функцияны тағам пісірғыш кезеңі кезінде сақтау функциясы жұмыс істемейді және диксіелді жұмыс істемейді.
----------------------------	--

Приготовление плова

- Положите ингредиенты во внутреннюю чашу.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию приготовления плова **(плов)** (рис. 13).
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит 4 звуковых сигнала, индикатор выбранной функции погаснет.
- Мультиварка автоматически перейдет в режим подогрева.
- Загорится индикатор режима подогрева **(ПОАДГРЕВ)** (рис. 11).

Приготовление супа

- Положите ингредиенты и налейте воду во внутреннюю чашу.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию приготовления супа (суп) (рис. 14).
- Чтобы задать другое время приготовления, см. главу "Изменение времени и температуры приготовления".
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит несколько звуковых сигналов, индикатор выбранной функции погаснет.
- Мультиварка автоматически перейдет в режим подогрева.
 - Загорится индикатор режима подогрева **(ПОАДГРЕВ)** (рис. 11).

Приготовление йогурта

- Хорошо перемешайте ингредиенты для йогурта и положите воду. Общее количество для определения уровня воды во внутренней емкости.
- Стеклоный контейнер поставьте во внутреннюю чашу (рис. 16). Контейнер должен быть плотно закрыт.
- Налейте воду во внутреннюю чашу. Контейнер должен быть погружен в воду наполовину.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию приготовления йогурта (йогурт) (рис. 17).
 - Чтобы задать другое время приготовления, см. главу "Изменение времени и температуры приготовления".
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит 4 звуковых сигнала, индикатор выбранной функции погаснет.
 - Мультиварка автоматически перейдет в режим ожидания.

Разогрев

- Положите оставшиеся блюда и равномерно распределите ингредиенты во внутренней чаше (рис. 18).
- Чтобы блюдо не поумнчилось сухим, добавьте немного воды (рис. 19). Количество воды зависит от нужного объема порции.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию разогрева **(разогреть)** (рис. 20).
 - Чтобы задать другое время приготовления, см. главу "Изменение времени и температуры приготовления".
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит 4 звуковых сигнала, индикатор выбранной функции погаснет.
- Мультиварка автоматически перейдет в режим подогрева.
 - Загорится индикатор режима подогрева **(ПОАДГРЕВ)** (рис. 11).

Функция	Время приготовления по умолчанию	Регулируемое время приготовления	Время отсрочки старта	Температура приготовления, установленная по умолчанию
Рис/крупа (рис/крупа)	40 мин.	5 мин. — 2 ч.	1—24 ч.	130—140 °C
Каша	10 минут	5 мин. — 2 ч.	1—24 ч.	90—100 °C
Плов	35 мин.	5—12 ч.	1—24 ч.	100 °C
Суп	1 час	20 мин. — 10 ч.	1—24 ч.	100 °C
Йогурт (йогурт)	8 ч.	5—12 ч.	1—24 ч.	40±2 °C
Разогрев	25 мин.	5—40 мин.	/	85 °C
Пель.	45 мин.	20 мин. — 2 ч.	/	130 °C
Варить/пару (варить/пару)	20 мин.	5 мин. — 2 ч.	1—24 ч.	100 °C
Тушить	1 час	20 мин. — 10 ч.	1—24 ч.	90 °C
Жарить	15 мин.	5—40 мин.	/	145—150 °C
Томить	1 час	1—15 ч.	1—24 ч.	80 °C
Запекал.	1 час	1—15 ч.	1—24 ч.	130 °C
Мультивар.	2 ч.	5 мин. — 10 ч.	1—24 ч.	100 °C

Примечание

- При выключе торты, крышка должна быть закрыта.
- После приготовления на дисплее высчитается температура 130 °C и время приготовления 45 минут.
- Во время приготовления рекомендуется отывать крышку, если температура превышает 130 °C.

Примечание

- При выключе торты, крышка должна быть закрыта.
- После приготовления на дисплее высчитается температура 130 °C и время приготовления 45 минут.
- Во время приготовления рекомендуется отывать крышку, если температура превышает 130 °C.

Примечание

- При выключе торты, крышка должна быть закрыта.
- После приготовления на дисплее высчитается температура 130 °C и время приготовления 45 минут.
- Во время приготовления рекомендуется отывать крышку, если температура превышает 130 °C.

Примечание

- При выключе торты, крышка должна быть закрыта.
- После приготовления на дисплее высчитается температура 130 °C и время приготовления 45 минут.
- Во время приготовления рекомендуется отывать крышку, если температура превышает 130 °C.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

- Изменяя внутреннюю чашу из мультивар, пожалуйста, используйте кухонными рукавами или перчатками — чаша очень нагревается.

Примечание

- В режиме "Жарить" не накрывайте прибор верхней крышкой.

Обзорка

- Положите ингредиенты во внутреннюю чашу.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию приготовления плова **(плов)** (рис. 13).
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит 4 звуковых сигнала, индикатор выбранной функции погаснет.
- Мультиварка автоматически перейдет в режим подогрева.
- Загорится индикатор режима подогрева **(ПОАДГРЕВ)** (рис. 11).

- Положите ингредиенты во внутреннюю чашу.
- Следуйте шагам 6 и 7 в главе "Подготовка к работе".
- С помощью кнопки меню **(МЕНЮ)** выберите функцию приготовления супа (суп) (рис. 14).
- Чтобы задать другое время приготовления, см. главу "Изменение времени и температуры приготовления".
- Нажмите кнопку включения **(СТАРТ / ВЫКЛ.)** для запуска процесса приготовления (рис. 10).
- По окончании приготовления прозвучит несколько звуковых сигналов, индикатор выбранной функции погаснет.
- Мультиварка автоматически перейдет в режим подогрева.
 - Загорится индикатор режима подогрева **(ПОАДГРЕВ)** (рис. 11).